



Le conformateur Peyry A LA NOUVELLE-ORLEANS.

Nous avons l'honneur de vous annoncer qu'une bourse de notre Académie Nationale de Paris, France, pour coupe de vêtements, est ouverte à la Nouvelle-Orléans, 2001 avenue St-Charles, sous la direction de Monsieur F. Guérin, le grand couturier de cette ville.

S'il est une institution dont la Nouvelle-Orléans ait besoin; c'est bien une Académie de Coupe de Vêtements pour hommes, femmes et enfants. Le grand succès que nous avons obtenu avec les académies établies dans les premières villes d'Europe et d'Amérique, nous fait espérer un également succès à la Nouvelle-Orléans, attendu qu'un établissement de ce genre sera le seul en cette ville.

A l'avenir, ceux qui désireront étudier cet Art, si utile, indispensables même, ne seront plus forcés d'aller à l'étranger apprendre des coupes anciennes et surannées.

Le "Conformateur Peyry" est le système du vingtième siècle; c'est ce qu'il faut aux tailleur pour hommes et pour femmes, aux modistes en robes et aux dames qui désirent confectionner elles-mêmes leurs vêtements.

Cette invention rivalise avec la machine à coudre quant à son utilité; et toutes les personnes qui s'intéressent à la coupe, à la confection et à l'élegance des vêtements des deux sexes, trouveront ce système scientifique d'une grande valeur pour le coupeur de peu d'expérience, et d'une grande utilité pour une personne expérimentée qui, ayant obtenu succès et renommée, désire pousser son art jusqu'à la perfection.

Le "Conformateur Peyry" est un système d'une grande précision appliquée à la coupe des vêtements, avec ou sans coutures. Il fonctionne de deux manières: s'ajuste aux mesures prises sur la personne et se conforme à toutes les courbes et lignes du corps; s'ajuste aussi en le plaçant sur la personne même et prend les contours du corps horizontalement et verticalement. Breveté en 1899, et introduit à l'Exposition Universelle de Paris en 1900, il est donc unanimement recommandé. Le système est expliqué par un livre intitulé renfermant 1048 différents diagrammes et dessins. Les diagrammes et les messagers pourront à première vue comprendre les secrets, et quelques explications et un peu de pratique les rendront maîtres de cet art de la coupe. Des diplômes seront donnés aux élèves.

Nous faisons à ce déductio de \$1500 à l'achat des leçons à la journal L'AÉUILLE qui se présenteront ou qui enverront par la poste un coupon de L'AÉUILLE.

Toutes personnes ne pouvant se rendre à l'Académie apprendront le système par correspondance.

Pour tous renseignements, s'adresser par lettre à l'inventeur, Tom B. Peyry, Post Office Box 570, ou en personne à l'Académie, 2001 avenue St-Charles, N. O. Lne.

Des représentants sont demandés pour l'Amérique et l'Europe.

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

CHEMINS DE FER.

Heures d'arrivées et de départs.

NEW ORLEANS GREAT NORTHERN R. R.

DÉPART.

Tous les jours.	
Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.	7:20 a.m.
Tous les jours excepté dimanches.	
Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.	4:30 p.m.
Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.	7:20 a.m.
ARRIVÉE	
Tous les jours.	
Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.	7:20 p.m.
Tous les jours excepté les dimanches.	
Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.	8:50 a.m.
Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.	6:00 p.m.

SANTOS	
Steamship Dado, Brooke,	
Steamship Palermo, part 11 sept.	
Steamship Il Pemonte, Ugara, part 24 sept.	

Liste des navires dans le port

STEAMERS.	
Noms.	Destination.
Angola	Mouillage
Glasgow	rue Harmonie
New York	2me dist 8
Bellarca	Advers
Cedar Grove	Texas City
Chickahominy	Port Lison
Conde Wifredo	Barcelone
Ellis	rue Sme
Floridian	Liverpool
Herald	1er dist 37
Habib	Honduras
Hiram	3me dist 30
Jean Forges	Barcelone
Main Head	Stuy dock
Massapequa	Porto Rico
Mechanician	Liverpool
Momos	Westergo
Nicaragua	Alger
Orion	Belize
Planet Neptune	1er dist 15
Principesse	Advers
Sandwich	Hambourg
Succes	Chamiette
Ustico	Honduras
GOUETTES.	3me dist 30
Eita Cas	Biloxi
	ave Peters

THE INDIAN ANTI MOSQUITOES.

Solution préparée d'après la formule
du Docteur de Villeneuve.

Vous préserve des piqûres des
Moustiques.

Se vend au No 199 rue Decatur
Pette bouteille..... 25c.
Grosse..... 50c.

Local Mail..... 6:40 p.m.
Northern Express..... 6:50 a.m.
McComb Accommodation..... 6:50 a.m.

DÉPART.

"The Limited", Chicago, St Louis, Louisville et Cincinnati..... 9:15 a.m.
Fast Mail, Chicago, St Louis, Louisville et Cincinnati..... 7:10 p.m.
Local Mail..... 5:35 a.m.
Northern Express..... 2:50 p.m.
McComb Accommodation..... 2:50 p.m.

THE YAZOO AND MISSISSIPPI VALLEY.

ARRIVÉE.

Fleksburg express..... 5:30 p.m.
Memphis Express..... 8:10 a.m.
Baton Rouge et Woodville Accommodation..... 9:40 a.m.
DÉPART.

Fleksburg express..... 7:00 a.m.
Memphis Express..... 3:15 p.m.
Baton Rouge et Woodville Accommodation..... 4:15 p.m.

SOUTHERN PACIFIC COMPANY.

ARRIVÉE.

Local..... 10:10 a.m.
N. O. and Houston..... 6:10 p.m.
Pacific Coast Express..... 8:35 p.m.
San Fran Express..... 8:45 p.m.

DÉPART.

Local..... 2:00 p.m.
V. O. and Houston..... 4:50 a.m.
acific Coast Express..... 9:00 p.m.
San Fran Express..... 11:55 p.m.

NEW ORLEANS, FORT JACKSON AND GRAND ISLE R. R.

ARRIVÉE.

Dimanche seulement:

Algiers..... 7:35 p.m.
Tous les jours excepté dimanche samedi.

Algiers..... 9:55 a.m.
Samedi et dimanche seulement:

Algiers..... 9:55 a.m.

Tous les jours excepté dimanche.

Algiers..... 6:40 p.m.

DÉPART:

Dimanche seulement:

Algiers..... 6:00 a.m.

Tous les jours excepté dimanche samedi.

Algiers..... 4:30 p.m.

Mardi et dimanche seulement:

Algiers..... 6:30 a.m.

Tous les jours excepté dimanche.

Algiers..... 8:05 a.m.

LOUISIANA SOUTHERN RAILWAY.

ARRIVÉE.

Tous les jours excepté dimanche.

De Blair et Shell Beach..... 9:10 a.m.
Dimanche seulement:

De Blair..... 7:00 a.m.
Tous les jours excepté dimanche.

De Blair..... 8:50 a.m.
De Shell Beach..... 10:05 a.m.
Shell Beach..... 6:00 p.m.

DÉPART:

Dimanche seulement:

Shell Beach..... 8:45 a.m.

Blair..... 8:15 a.m.

Shell Beach..... 7:00 p.m.

ARRIVÉE

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

DÉPART

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

ARRIVÉE

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

DÉPART

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

ARRIVÉE

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

DÉPART

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

ARRIVÉE

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

DÉPART

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

ARRIVÉE

Tous les jours.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Tous les jours excepté les dimanches.

Columbia Junction, Franklinton, Bogalusa, Folsom et Mandeville.

Excursions des dimanches et mercredis Bogalusa, Covington et Mandeville.

D